

BStGer BB.2023.182 vom 6. Juni 2024

Bundesstrafgericht, 2024-06-06, DE

Quelle: https://mcp.opencaselaw.ch/entscheid/bstger_BB.2023.182

FR: TPF BB.2023.182 du 6 juin 2024

IT: TPF BB.2023.182 del 6 giugno 2024

Regeste

Entschädigung der amtlichen Verteidigung (Art. 135 Abs. 3 StPO)

Erwägungen

E. 1

Es sei Dispositiv-Ziff. 1 des angefochtenen Entscheids der Vorinstanz vom 9. Oktober 2023 (...) aufzuheben und in Gutheissung der Beschwerde wie folgt neu zu fassen: «Die amtliche Verteidigerin wird für das vorerwähnte Verfahren aus der Gerichtskasse entschädigt mit: Fr. 2'705.85 inkl. MwSt.»

E. 2

Eventualiter sei die Beschwerde dahingehend (teilweise) gutzuheissen, dass der Beschwerdeführerin eine Entschädigung ausgerichtet wird, welche die aktuelle Entschädigung (Fr. 646.20 inkl. MwSt.) angemessen übersteigt.

E. 2.1

Gegen den Entscheid, mit welchem die Beschwerdeinstanz eines Kantons die Entschädigung der amtlichen Verteidigung für deren Bemühungen im kantonalen Beschwerdeverfahren festsetzt, kann diese bei der

- 4 -

Beschwerdekammer des Bundesstrafgerichts Beschwerde führen (aArt. 135 Abs. 3 lit. b StPO [in seiner bis 1. Januar 2024 geltenden Fassung; AS 2010 1920] i.V.m. Art. 37 Abs. 1 StBOG; BGE 140 IV 213 E. 1.7 m.w.H.). Die Beschwerde ist innert zehn Tagen nach Zustellung des Entscheids schriftlich und begründet einzureichen (Art. 396 Abs. 1 i.V.m. Art. 384 lit. b StPO). Ist die Beschwerdeinstanz ein Kollegialgericht, so beurteilt deren Verfahrensleitung die Beschwerde allein, wenn diese die wirtschaftlichen Nebenfolgen eines Entscheides bei einem strittigen Betrag von nicht mehr als Fr. 5'000.– zum Gegenstand hat (Art. 395 lit. b StPO). Zu den wirtschaftlichen Nebenfolgen im Sinne dieser Bestimmung gehört auch die Entschädigung der amtlichen Verteidigung (Urteil des Bundesgerichts 6B_477/2018 vom 2. November 2018 E. 1.1 mit Hinweis).

E. 2.2

Gegenstand der vorliegenden Beschwerde ist die Höhe der von der Beschwerdegegnerin der Beschwerdeführerin zugesprochenen Entschädigung für deren Aufwendungen als amtliche Verteidigerin von B. im eingangs erwähnten Beschwerdeverfahren. Die Beschwerdeführerin ist zu deren Anfechtung legitimiert. Auf deren frist- und formgerechte Beschwerde ist einzutreten.

E. 2.3

Angesichts des strittigen, unter der gesetzlichen Schwelle von Fr. 5'000.– liegenden Betrags ist die vorliegende Beschwerde durch den Einzelrichter zu behandeln (Art. 395 lit. b StPO und Art. 38 StBOG).

E. 3

Unter Kosten- und Entschädigungsfolge (zzgl. MwSt.) zulasten des Beschwerdegegners bzw. der Vorinstanz.

In seiner Beschwerdeantwort vom 3. November 2023 schliesst das Obergericht auf Abweisung der Beschwerde (act. 3). Mit Replik vom 9. November 2023 hält RA A. an den Ausführungen in der Beschwerde fest und ersucht um deren Gutheissung (act. 5). Am 16. November 2023 teilte das Obergericht mit, es verzichte auf eine Beschwerdeduplik (act. 7), was RA A. zur Kenntnis gebracht wurde (vgl. act. 8).

Auf die Ausführungen der Parteien und die eingereichten Akten wird, soweit erforderlich, in den nachfolgenden rechtlichen Erwägungen Bezug genommen.

Der Einzelrichter zieht in Erwägung:

1. Angefochten ist die von der Beschwerdegegnerin mit Verfügung vom 9. Oktober 2023 festgelegte Entschädigung der amtlichen Verteidigung in einem kantonalen Beschwerdeverfahren. Gemäss Art. 453 Abs. 1 StPO werden Rechtsmittel gegen vor Inkrafttreten dieses Gesetzes gefällte Entscheide nach bisherigem Recht, von den bisher zuständigen Behörden, beurteilt. In- soweit hat die per 1. Januar 2024 in Kraft getretene Teilrevision der StPO vom 17. Juni 2022 (vgl. AS 2023 468) keine Auswirkungen auf die vorliegende Verfügung.

2.

E. 3.1

Die amtliche Verteidigung wird nach dem Anwaltstarif des Bundes oder desjenigen Kantons entschädigt, in dem das Strafverfahren geführt wurde (Art. 135 Abs. 1 StPO; diese Bestimmung blieb durch die per 1. Januar 2024 in Kraft getretene Teilrevision der StPO vom 17. Juni 2022 unverändert). Dem Obergericht des Kantons Zürich steht es zu, durch Verordnung u.a. die Grundsätze der Entschädigung für amtliche Verteidigungen (Anwaltsgebühren) zu regeln (§ 48 Abs. 1 lit. c des Anwaltsgesetzes des Kantons Zürich vom 17. November 2003; LS 215.1). Die vorliegend einschlägigen Bestimmungen finden sich in der Verordnung über die Anwaltsgebühren des Kantons Zürich vom 8. September 2010 (AnwGebV/ZH; LS 215.3).

E. 3.2

Gemäss § 2 Abs. 1 AnwGebV/ZH bilden Grundlage für die Festsetzung der (Anwalts-)Gebühr im Zivilprozess der Streitwert bzw. der Interessewert (lit. a), im Strafprozess die Bedeutung des Falls (lit. b) sowie generell die Verantwortung der Anwältin oder des Anwalts (lit. c), der notwendige Zeitaufwand der Anwältin oder des Anwalts (lit. d) und die Schwierigkeit des Falls

- 5 -

(lit. e). Bei einem offensichtlichen Missverhältnis zwischen dem Streitwert und dem notwendigen Zeitaufwand der Vertretung wird die gemäss Verordnung berechnete Gebühr entsprechend erhöht oder herabgesetzt (§ 2 Abs. 2 AnwGebV/ZH), wobei diese Regel in

Strafverfahren sinngemäss gilt (§ 2 Abs. 3 AnwGebV/ZH). Richtet sich die Gebühr nach dem Zeitaufwand, be- trägt sie für unentgeltliche oder amtliche Rechtsvertretungen in der Regel Fr. 220.– pro Stunde (§ 3 AnwGebV/ZH).

Die Gebühr für die amtliche Verteidigung berechnet sich ebenfalls nach die- ser Verordnung und wird festgesetzt, nachdem die Anwältin oder der Anwalt dem Gericht oder der Strafverfolgungsbehörde eine Aufstellung über den Zeitaufwand und die Auslagen vorgelegt hat. Mit dieser Aufstellung kann ein Antrag zur Höhe der beanspruchten Vergütung verbunden werden (§ 23 Abs. 1 und 2 AnwGebV/ZH).

In § 19 Abs. 1 AnwGebV/ZH wird für Bemühungen im Rahmen von strafpro- zessualen Beschwerdeverfahren ein Gebührenrahmen von Fr. 300.– bis Fr. 12'000.– vorgesehen. Gemäss Abs. 2 dieser Bestimmung richtet sich die Gebühr jedoch nach § 9 AnwGebV/ZH, wenn Kostenaufgabe, Entschädi- gungsansprüche oder die Einziehung verwertbarer Sach- oder Barwerte Ge- genstand der Beschwerde bilden. Der systematisch den Bestimmungen zum Zivilprozess zuzuordnende § 9 AnwGebV/ZH sieht vor, dass im summi- schen Verfahren die Gebühr in der Regel auf zwei Drittel bis einen Fünftel ermässigt wird.

Richtet sich in Beschwerdeverfahren in Strafsachen die Gebühr nach § 9 AnwGebV/ZH, ist von der Grundgebühr gemäss § 4 Abs. 1 AnwGebV/ZH, welche für vermögensrechtliche Streitigkeiten im Zivilprozess gilt, auszuge- hen (vgl. hierzu bereits die Verfügung des Bundesstrafgerichts BB.2016.385 vom 17. August 2017 E. 4.3). Dabei sieht § 4 Abs. 2 AnwGebV/ZH vor, dass die Gebühr um bis zu einem Drittel erhöht oder ermässigt werden kann, wenn «die Verantwortung oder der Zeitaufwand der Vertretung oder die Schwierigkeit des Falls besonders hoch oder tief» ist.

Im Gegensatz zur Entschädigung der Verteidigung im Vorverfahren, die sich nach Zeitaufwand richtet (§ 16 Abs. 1 AnwGebV/ZH), wird die Entschädigung der Verteidigung für das Beschwerdeverfahren also pauschal bemessen (Ur- teil des Bundesgerichts 6B_566/2015 vom 18. November 2015 E. 2.4.5; Ver- fügungen des Bundesstrafgerichts BB.2018.31 vom 11. April 2018 E. 3.2; BB.2017.219 vom 5. April 2018 E. 3.2; BB.2016.385 vom 17. August 2017 E. 4.4).

- 6 -

E. 3.3

Die amtliche Verteidigerin hat für ihre Aufwendungen im obergerichtlichen Beschwerde- verfahren keine Honorarnote eingereicht. Sie reichte eine Beschwerde im Umfang von zehn A4-Seiten (ohne Rubrum) sowie eine Kurzreplik von drei A4-Seiten ein.

- 7 -

E. 3.4

Wie dargelegt, ist in «vermögensrechtlichen» Beschwerdeverfahren die Parteientschädi- gung nach dem nach Art. 135 Abs. 1 StPO anwendbaren kantonalen Anwaltstarif in erster Linie nach dem Streitwert zu bemessen. Dementsprechend ist die Partei bzw. ihre Anwältin oder ihr Anwalt in der Lage vorgängig abzuschätzen, welcher Aufwand in einem Verfahren mit Streitwert angezeigt bzw. angemessen ist. Der streitwertabhängigen Gebührenbemes- sung liegt der Gedanke zugrunde, dass der betriebene Aufwand ein vernünftiges Verhältnis zum Streitwert zu wahren hat. Auch die erbeten verteidigte Person, die das Vertretungskos- tenrisiko selbst trägt, wird dies bei der Frage, ob ein Rechtsmittel ergriffen wird bzw.

welche Kosten dafür in Kauf genommen werden, berücksichtigen.

E. 3.5

Wie dargelegt resultiert ausgehend von einem Streitwert von Fr. 900.– ein massgeblicher Gebührenrahmen von Fr. 56.– bis Fr. 150.–. Mit der Vervierfachung des Maximalbetrags wird dem (nicht bezifferten) notwendigen Aufwand, der nur einer von mehreren für die Bemessung der Entschädigung relevanten Faktoren ist (§ 2 Abs. 1 AnwGebV/ZH), bereits erheblich Rechnung getragen. Eine weitergehende Erhöhung rechtfertigt sich nicht. Eine solche würde im Ergebnis auf eine vom Streitwert losgelöste Bemessung der Entschädigung rein nach Aufwand hinauslaufen, was im Widerspruch mit dem nach Art. 135 Abs. 1 StPO anwendbaren kantonalen Anwaltstarif stünde.

E. 4.1

In seiner ersten, die vorliegende Streitsache betreffenden Verfügung vom 27. September 2023 hielt der Einzelrichter der Beschwerdekammer insbesondere fest, aus der ungenügenden Begründung der Beschwerdegegnerin in deren Verfügung vom 27. März 2023 werde nicht ersichtlich, ob und in welchem Ausmass sie ein offensichtliches Missverhältnis zwischen dem Streitwert und dem notwendigen Zeitaufwand der amtlichen Verteidigung annehme bzw. auf wie viele Stunden sie diesen veranschlage und inwiefern sie diesen bei der Berechnung ihrer Entschädigung mitberücksichtige (Verfügung des Bundesstrafgerichts BB.2023.82 vom 27. September 2023 E. 5).

E. 4.2

In der nun angefochtenen Verfügung vom 9. Oktober 2023 errechnet die Beschwerdegegnerin einen im kantonalen Beschwerdeverfahren umstrittenen Betrag von Fr. 900.–. Davon ausgehend bestimmt sie in Anwendung der § 19 Abs. 2, § 9 und § 4 einen Gebührenrahmen für die Entschädigung der Beschwerdeführerin von Fr. 56.– bis Fr. 150.– (act. 1.1, E. 3.2). Im Rahmen der weiteren Begründung führte die Beschwerdegegnerin Folgendes aus:

E. 4.3

Mit Blick auf die gemäss § 2 AnwGebV/ZH für die Bestimmung der Entschädigung der amtlichen Verteidigung massgebenden Kriterien, kann festgehalten werden, dass der Streitgegenstand des kantonalen Beschwerdeverfahrens (Auferlegung der Verfahrenskosten und Verweigerung einer Entschädigung/Genugtuung bei Einstellung des Strafverfahrens) keine besonderen Schwierigkeiten rechtlicher oder tatsächlicher Natur beinhaltet. Was die Bedeutung des Falls anbelangt, so greift es zu kurz, hinsichtlich der Kostenauflage nur auf die pekuniären Interessen abzustellen, nachdem der vormals Beschuldigte im Beschwerdeverfahren rügte, diese habe gegen den Grundsatz der Unschuldsvermutung verstossen (vgl. hierzu bereits die Verfügung des Bundesstrafgerichts BB.2012.37 vom 10. August 2012 E. 3.4). Immerhin wird auch im Rahmen der bundesgerichtlichen Rechtsprechung darauf hingewiesen, dass eine Kostenaufgabe an den vormals Beschuldigten im Falle eines Freispruchs oder einer Einstellung des Verfahrens die Ausnahme bleiben sollte (BGE 144 IV 202 E. 2.2 S. 205 m.w.H.).

E. 4.4

Obwohl die Beschwerdegegnerin nunmehr ausdrücklich auf die oben erwähnte Kritik (siehe E. 4.1) an ihrer aufgehobenen Verfügung vom 27. März 2023 Bezug nahm (siehe act. 1.1, E. 2) unterliess sie es auch in ihrer neuen Verfügung vom 9. Oktober 2023, sich konkret

zum notwendigen Zeitaufwand der Beschwerdeführerin im kantonalen Beschwerdeverfahren zu äussern. In E. 3.5 der angefochtenen Verfügung hält sie hierzu lediglich fest, dieser sei nicht beziffert worden, und spielt damit vermutlich auf den Umstand an, dass

- 8 -

die Beschwerdeführerin im obergerichtlichen Beschwerdeverfahren keine Honorarnote eingereicht habe (vgl. act. 1.1, E. 3.3). Die Beschwerdegegnerin verkennt dabei, dass die Justizbehörden den notwendigen Zeitaufwand aufgrund der Akten zu schätzen haben, wenn sich die Gebühr nach diesem richtet und keine Honorarnote vorliegt. Dasselbe gilt auch, wenn es sich beim notwendigen Zeitaufwand um ein Kriterium für die Erhöhung oder Ermässigung der Gebühr handelt (Verfügung des Bundesstrafgerichts BB.2017.219 vom 5. April 2018 E. 5.2). Wie bereits in der aufgehobenen Verfügung vom 27. März 2023 gibt die Beschwerdegegnerin zu erkennen, dass sie von einem offensichtlichen Missverhältnis zwischen dem Streitwert und dem notwendigen Zeitaufwand der Vertretung im Sinne von § 2 Abs. 2 AnwGebV/ZH ausgeht. Da sie es aber erneut unterlassen hat, ihrer Obliegenheit nachzukommen und den notwendigen Zeitaufwand zu schätzen, ist aufgrund der nunmehr angefochtenen Verfügung nach wie vor nicht ersichtlich, in welchem Ausmass die Beschwerdegegnerin ein offensichtliches Missverhältnis zwischen dem Streitwert und dem notwendigen Zeitaufwand der amtlichen Verteidigung annimmt. Aufgrund der fehlenden Schätzung dieses notwendigen Zeitaufwands bleibt auch nicht nachvollziehbar, inwiefern sie diesen bei der Berechnung ihrer Entschädigung mitberücksichtigt. Der blosser Hinweis der Beschwerdegegnerin, sie habe dem (nicht bezifferten) notwendigen Zeitaufwand mit einer Vervielfachung des Maximalbetrags des einschlägigen Gebührenrahmens bereits erheblich Rechnung getragen, bleibt diesen Punkt betreffend ohne Aussagekraft. Damit bleibt für die Rechtsmittelinstanz namentlich auch unklar, ob und inwiefern die von der Beschwerdegegnerin festgelegte Pauschale auf die konkreten Verhältnisse tatsächlich Rücksicht nimmt und in welchem Verhältnis sie zu den von der Beschwerdeführerin geleisteten Diensten steht (vgl. hierzu oben E. 3.3). Damit erlaubt die Begründung der angefochtenen Verfügung keine Beurteilung der festgelegten Pauschale auf ihre Verfassungsmässigkeit hin. Sie erweist sich nach wie vor als ungenügend.

E. 4.5

Als Sachgericht ist die Beschwerdegegnerin am besten in der Lage, die Angemessenheit der anwaltlichen Bemühungen zu beurteilen, weshalb ihr ein erheblicher Ermessensspielraum zusteht (vgl. BGE 141 I 124 E. 3.2 S. 126; Beschluss des Bundesstrafgerichts BB.2023.154 vom 10. April 2024 E. 3.5; Verfügungen des Bundesstrafgerichts BB.2024.1 vom 9. April 2024 E. 3.3; BB.2023.200 vom 9. April 2024 E. 2.3; BB.2023.139 vom 18. Januar 2024 E. 3.1). Diese Sachnähe spricht im Falle einer unzureichenden Begründung eigentlich für eine Rückweisung der Streitfrage an die Beschwerdegegnerin (vgl. hierzu GUIDON, Die Beschwerde gemäss Schweizerischer Strafprozessordnung, 2011, N. 356). Nachdem es die Beschwerdegegnerin nun aber bereits in zwei Verfahren unterlassen hat, ihrer Obliegenheit zur Schätzung

- 9 -

des notwendigen Aufwands nachzukommen, und sie sich auch im Rahmen des zweiten Beschwerdeverfahrens in derselben Sache nirgends zu dieser Frage oder auch konkret zur Angemessenheit der von der Beschwerdeführerin nachträglich vorgelegten

Leistungsübersicht äussern mochte, ist es – auch zur Vermeidung weiterer Verzögerungen – angezeigt, dass der erneut angerufene Einzelrichter gestützt auf Art. 397 Abs. 2 StPO selbst einen Entscheid in der Sache fällt.

E. 5

April 2018 E. 5.1 und 5.2). Falls die Beschwerdegegnerin ihre oben wie-dergegebene Argumentation in act. 1.1, E. 3.4 so verstanden haben möchte, dass es sich bei einem von der nach Streitwert errechneten Gebühr nicht gedeckten Aufwand der Rechtsanwältin bzw. des Rechtsanwalts grundsätzlich um unverhältnismässigen Aufwand handle, so ist ihr ohnehin nicht zu folgen. Ein solches Vorgehen nähme keinerlei Rücksicht auf die konkreten Verhältnisse des jeweiligen Einzelfalls.

E. 5.1

Der von der Beschwerdegegnerin in Anwendung der § 19 Abs. 2, § 9 und § 4 bestimmte Gebührenrahmen für die Entschädigung der Beschwerdeführerin von Fr. 56.– bis Fr. 150.– (siehe bereits oben E. 4.2, mit Hinweis auf act. 1.1, E. 3.2) blieb im vorliegenden Verfahren unbestritten. Darauf ist vorliegend nicht weiter einzugehen. Weiter gibt die Beschwerdegegnerin zu erkennen, dass sie von einem offensichtlichen Missverhältnis zwischen dem Streitwert und dem notwendigen Zeitaufwand der Vertretung im Sinne von § 2 Abs. 2 AnwGebV/ZH ausging (vgl. hierzu oben E. 4.4). Dem ist ohne Weiteres zuzustimmen (vgl. auch hierzu bereits die Verfügung des Bundesstrafgerichts BB.2012.37 vom 10. August 2012 E. 3.4, wo die Beschwerdegegnerin ausgehend von einem Streitwert von Fr. 700.– eine Gebühr von Fr. 117.– errechnete und der amtlichen Verteidigung in erster Instanz eine Entschädigung von lediglich Fr. 126.35 zusprechen wollte).

E. 5.2

Dass die Beschwerdegegnerin dagegen festhält, mit der Vervierfachung der Maximalgebühr von Fr. 150.– werde dem (nicht bezifferten) notwendigen Aufwand bereits erheblich Rechnung getragen, überzeugt nicht. Wie bereits erwähnt (siehe oben E. 4.4), ist es an der Beschwerdegegnerin diesen notwendigen Aufwand selber abzuschätzen und ihn bei der Festlegung der Gebühr in Anwendung von § 2 Abs. 2 AnwGebV/ZH angemessen zu berücksichtigen. Wie die Beschwerdegegnerin in ihrer Beschwerdeantwort selbst festhält (vgl. act. 3, S. 2), sieht diese Bestimmung keine quantitative Begrenzung der Erhöhung (oder Herabsetzung) der Entschädigung vor. Mit ihrer schematischen Lösung orientiert sich die Beschwerdegegnerin bei der Festsetzung der zu entrichtenden Entschädigung nach wie vor in erster Linie am Streitwert. Die Feststellung der Beschwerdegegnerin, der notwendige Aufwand sei gar nicht beziffert worden, zeigt zudem auf, dass sie diesem in tatsächlicher Hinsicht eben gerade keine Rechnung trägt. Damit hat die Beschwerdegegnerin den ihr zustehenden Ermessensspielraum in unsachgemässer Weise nicht ausgeschöpft.

- 10 -

E. 5.3

Auch wenn die Entschädigung der amtlichen Verteidigung in erster Linie nach dem Streitwert zu bemessen ist, so stellt der notwendige Aufwand ebenfalls ein in § 2 Abs. 1 lit. d bzw. § 2 Abs. 2 AnwGebV/ZH ausdrücklich vorgesehenes Bemessungskriterium dar. Dieser ist angemessen zu berücksichtigen bzw. es ist nach Wortlaut der einschlägigen Bestimmung die aufgrund des Streitwerts errechnete Gebühr «entsprechend» zu erhöhen oder herabzusetzen, wenn der notwendige Aufwand gegenüber dem Streitwert in einem

offensichtlichen Missverhältnis steht. Ein (zu enges) Festhalten an einer Pauschale nach Rahmentarifen bzw. an sich an geringen Streitwerten orientierenden Maximalgebühren erweist sich demgegenüber als verfassungswidrig, wenn sie auf die konkreten Verhältnisse in keiner Weise Rücksicht nehmen und im Einzelfall ausserhalb jedes vernünftigen Verhältnisses zu den von der Rechtsanwältin oder vom Rechtsanwalt geleisteten Diensten stehen (siehe oben E. 3.3). Was die übrigen Einwände der Beschwerdeführerin in ihrer Beschwerdeantwort (act. 3, S. 2) anbetrifft, so sind auch unabhängig vom Streitwert grundsätzlich nur jene Bemühungen der amtlichen Verteidigung entschädigungspflichtig, die in einem kausalen Zusammenhang mit der Wahrung der Rechte im Strafverfahren stehen und die notwendig und verhältnismässig sind (siehe u.a. BGE 141 I 124 E. 3.1). Sofern sie geltend macht, ein massiv über den Streitwert hinausgehender Aufwand der amtlichen Verteidigung dürfe nicht zu einer (unbegrenzten) Erhöhung der ordentlichen Gebühr gemäss § 4 AnwGebV/ZH führen, ist erneut daran zu erinnern, dass für die Bemessung der Entschädigung nach § 2 Abs. 2 AnwGebV/ZH auf den (von der Justizbehörde zu schätzenden) notwendigen und nicht auf den (allenfalls übertriebenen) getätigten Aufwand abzustellen ist (vgl. dazu erneut die Verfügung des Bundesgerichts BB.2017.219 vom

E. 5.4

Das pauschalisierende Vorgehen sieht gemäss bundesgerichtlicher Rechtsprechung keine systematische «Kontrollrechnung» mit einem bestimmten Stundenansatz vor (vgl. BGE 143 IV 453 E. 2.5.1 S. 455). Dennoch ist im vorliegenden Fall festzuhalten, dass der der Beschwerdeführerin zugesprochene Nettobetrag von Fr. 600.– mit Blick auf den gemäss § 3 AnwGebV/ZH für nach Zeitaufwand bemessenen Gebühren grundsätzlich massgebenden Stundenansatz von Fr. 220.– einer Entschädigung von 2.73 Stunden entspreche. Die Beschwerdeführerin macht demgegenüber in ihrer nachträglich

- 11 -

vorgelegten Leistungserfassung einen Aufwand von 11.42 Stunden geltend (act. 1.3). Diesbezüglich hielt der Einzelrichter bereits in seinem ersten Entscheid mit Blick auf die Ausführungen der Beschwerdeführerin fest, es sei fraglich ob die zugesprochene Entschädigung noch in einem vernünftigen Verhältnis zu den von ihr geleisteten Diensten (oder – präziser – zum massgebenden notwendigen Aufwand gemäss § 2 Abs. 2 AnwGebV/ZH) stehe (Verfügung des Bundesstrafgerichts BB.2023.82 vom 27. September 2023 E. 5).

E. 5.5

Zum notwendigen Aufwand für das von der Beschwerdeführerin betreute Beschwerdeverfahren gehört sicherlich ein gewisser zeitlicher Aufwand für das Einholen der notwendigen Instruktion des vormals Beschuldigten sowie das Verfassen der Beschwerdeschrift, welche von Gesetzes wegen zu begründen ist (Art. 396 Abs. 1 StPO). Damit war die Beschwerdeführerin u.a. gehalten anzugeben, welche tatsächlichen und/oder rechtlichen Gründe einen anderen Entscheid nahelegen (vgl. hierzu Art. 385 Abs. 1 lit. b StPO sowie u.a. die Urteile des Bundesgerichts 7B_51/2024 vom 25. April 2024 E. 2.2.2 und 6B_182/2020 vom 6. Januar 2021 E. 2.5). Da sich die Begründung der Kostenaufgabe in der Einstellungsverfügung vom 18. Oktober 2022 auf wenige Sätze beschränkte (vgl. Verfahrensakten, Nr. 5), gab es von Vornherein keine Möglichkeit, sich im Rahmen der Beschwerdeschrift intensiv mit den Erwägungen der Staatsanwaltschaft

auseinanderzusetzen. Erforderlich war demgegenüber eine genauere Auseinandersetzung mit dem aktenmässig erstellten Sachverhalt sowie mit dessen Kausalität für die Einleitung des Strafverfahrens. Zudem dürfte die Einreichung einer Kurzreplik unter den von der Beschwerdeführerin geleisteten notwendigen Aufwand fallen, nachdem die Staatsanwaltschaft erst in ihrer Beschwerdeantwort vom 7. November 2022 weitere Elemente zur Begründung der Kostenaufgabe nachgeschoben hatte (vgl. Verfahrensakten, Nr. 8). Der Umfang der von der Beschwerdeführerin im kantonalen Beschwerdeverfahren verfassten Eingaben beträgt (netto) zehn Seiten für die Beschwerde sowie drei Seiten für die Kurzreplik. Keine der Eingaben scheint inhaltlich ausufernd oder übertrieben zu sein. Die Argumentation erscheint durchwegs sachbezogen. Neben der Frage nach der Rechtmässigkeit der Kostenaufgabe an sich, hatte die Beschwerdeführerin im Rahmen der Beschwerde auch die Genugtuungsforderung des vormals Beschuldigten für den erlittenen Freiheitsentzug zu substantiieren. Aufgrund der vorliegenden Akten veranschlagt der angerufene Einzelrichter (anstelle der Beschwerdegegnerin; siehe oben E. 4.5) den notwendigen Aufwand im Sinne von § 2 Abs. 2 AnwGebV/ZH für das kantonale Beschwerdeverfahren auf sieben Stunden. Die von der Beschwerdeführerin der Beschwerdeführerin zugesprochene Entschädigung in der Höhe von (netto) Fr. 600.– würde diesbezüglich einem Stundenansatz von unter Fr. 100.–

- 12 -

entsprechen. Deren Bemessung durch die Beschwerdegegnerin nimmt offensichtlich zu wenig Rücksicht auf die konkreten Verhältnisse des Einzelfalles. Die Beschwerde erweist sich in diesem Punkt als begründet.

E. 6

Aufgrund des vorstehend Ausgeführten ist die Beschwerde teilweise gutzuheissen. Ziff. 1 des Dispositivs der angefochtenen Verfügung ist im Sinne der Erwägungen abzuändern. Diese lautet neu: «Die amtliche Verteidigerin wird für das vorerwähnte Verfahren aus der Gerichtskasse entschädigt mit total Fr. 1'615.50 (Fr. 1'500.– zzgl. 7.7 % MwSt., ausmachend Fr. 115.50)». Im Übrigen ist die Beschwerde abzuweisen.

E. 7.1

Die Kosten des Beschwerdeverfahrens sind nach Massgabe des Obsiegens und Unterliegens der Parteien festzulegen (Art. 428 Abs. 1 StPO). Die Beschwerde erweist sich im Ergebnis lediglich teilweise als begründet. Wegen der erneuten Verletzung des Anspruchs auf rechtliches Gehör durch die Beschwerdegegnerin (siehe oben E. 4.4) ist vorliegend jedoch von der Erhebung einer Gerichtsgebühr abzusehen (siehe u.a. auch das Urteil des Bundesgerichts 1B_334/2018 vom 30. Juli 2018 E 2.5 m.w.H.).

E. 7.2

Dem Ausgang des Verfahrens entsprechend hat die Beschwerdegegnerin der Beschwerdeführerin eine Entschädigung für einen Teil ihrer Aufwendungen im Beschwerdeverfahren auszurichten (Art. 436 Abs. 1 i.V.m. Art. 434 Abs. 1 StPO; Urteil des Bundesgerichts 6B_1284/2015 vom 2. März 2016 E. 2.4). Diese ist festzusetzen auf Fr. 750.–.

- 13 -

Export aus OpenCaseLaw (CC0). Verbindlich ist allein der vom erlassenden Gericht veröffentlichte Originaltext. Quellen-URL siehe oben.